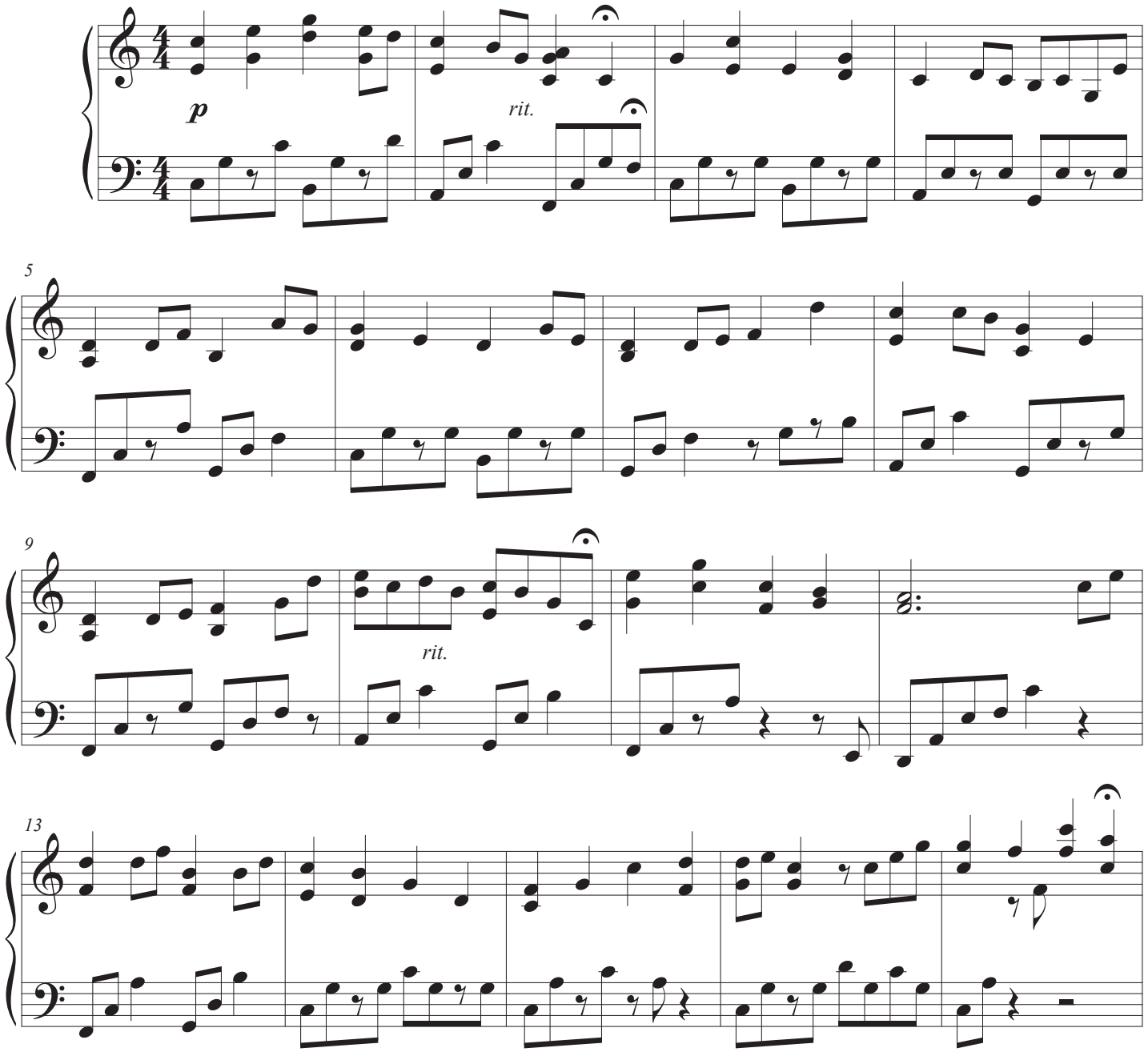Side Notes: Play this as if you were trying to rock a baby to sleep. Don't be afraid to slow down and pause when it feels right. This song was first published in 1865 and the original German words describe the peace of the baby Jesus and his mother as the baby is sung to sleep. There are various English translations of the lyrics, but the English translation of the original German lyrics is included below. If you've sung a choir arrangement of this song, this version of the lyrics might be new to you.

Verse 1: Still, still, still, He sleeps this night so chill.
The Virgin's tender arms enfolding,
Warm and safe the Child are holding.
Still, still, still, He sleeps this night so chill.

Verse 2: Sleep, sleep, sleep, He lies in slumber deep.
While angel hosts from heav'n come winging,
Sweetest songs of joy are singing.
Sleep, sleep, sleep, He lies in slumber deep.

Still, Still, Still

Austrian Folk Tune
Arr. **JASON TONIOLI**



© 2026 Tonioli Music, LLC